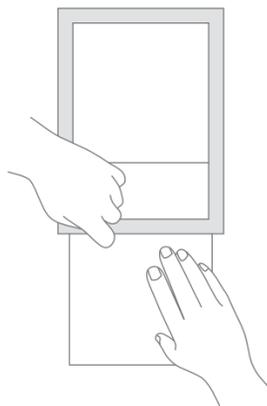
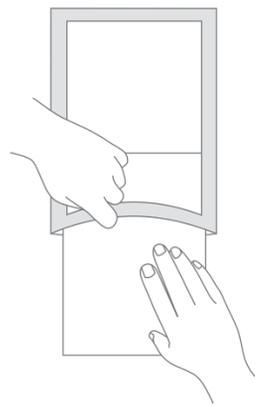


Detach mate protective film with flat finger.



Open pocket, insert sheet a few centimetres and position it straight.



Open pocket forming a tube.



Insert sheet straight in to opened pocket.

Matte Schutzfolie mit flachem Finger ablösen.

Tasche öffnen, Blatt wenige Zentimeter gerade einschieben, mittig positionieren.

Tasche zu einer „Röhre“ öffnen.

Blatt in die geöffnete Tasche gerade einschieben.

Retirer feuille protectrice avec plat du doigt.

Ouvrir pochette, insérer feuille quelques centimètres en ligne droite et centrer feuille.

Ouvrir et bomber la pochette.

Insérer feuille en ligne droite dans la pochette ouverte.

Rimuovere pellicola protettiva con un dito.

Aprire busta, inserire foglio alcuni centimetri ed centrarlo.

Aprire busta in forma di tubo.

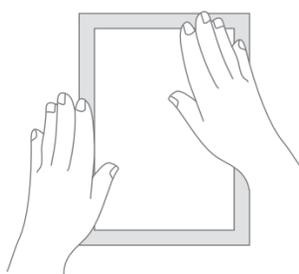
Inserire foglio diritto nella busta aperta.

Despegar lámina protectora mate con el dedo.

Abrir funda, introducir hoja pocos centímetros, posicionar hoja centrado.

Abrir funda in forma tubular.

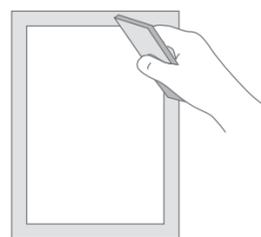
Introducir hoja derecho en la funda abierta.



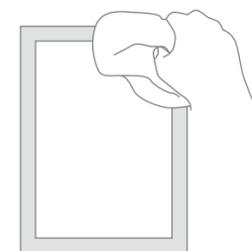
Rub pocket well to window. The use of an applicator is recommended.



For a completely spotless appearance moisten the pocket or the glass with water.



Rub on moistened pocket with dry cloth or applicator to extract excess air and water.



Remove water spots. Important: For optimum adherence, both pocket and glass must be clean!

Die Tasche an der Scheibe gut anreiben. Der Einsatz eines Rakels ist empfehlenswert.

Für eine völlig fleckenlose Optik die Tasche oder Glasscheibe mit Wasser anfeuchten.

Angefeuchtete Tasche mit einem trockenen Tuch oder Rakel anreiben. Luft und Wasser herausstreichen.

Wasserrückstände entfernen. Wichtig! Für optimale Haftung müssen Motiv und Glas sauber sein!

Bien appuyer pochette sur la vitre. Emploi d'un raclette recommandé.

Pour une optique sans taches, humecter la pochette ou la vitre avec d l'eau.

Appuyer la pochette humecté avec un chiffon sec ou une raclette pour enlever l'air ou l'eau restant.

Enlever résidus d'eau. Important: pour une adhérence maximale, la pochette et la vitre doivent être propres!

Premere busta bene contro il vetro. L'uso di una spatola e consigliato.

Per ottenere una apparenza senza macchia, inumidire la busta o il vetro con acqua.

Premere busta con un panno asciutto o con una spatola per far uscire residui di aria o di acqua.

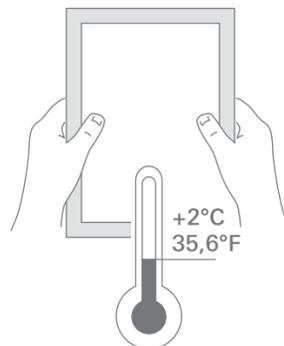
Rimuovere resti di acqua. Importante: Per una aderenza ottima busta e vetro devono essere puliti!

Apretar bien la funda sobre la ventana. Recomendamos el uso de un aplicador.

Para una vision sin manchas, humedezca con agua la funda o el cristal.

Frotar funda humeda con paño seco o un aplicador para estrujar aire y agua remanente.

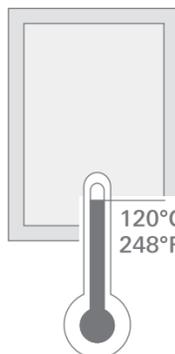
Limpiar restos de agua. Importante: Para una adhesión óptima, los motivos y el cristal deben estar limpios.



Application temperature: min. +2°C



In case adhesion fades, clean adhesive side of pocket and glass with mild dish-detergent.



Do not expose the pockets to temperatures above 120°C / 248°F!



For storage cover adhesive side of pocket with unprinted paper.

Anbringungstemperatur mind. +2° C.

Bei nachlassender Haftung die Haftseite der Tasche und die Glasfläche mit mildem Spülmittel reinigen.

Die Hafttaschen keinen Temperaturen über 120° C aussetzen.

Bei Lagerung Haftseite möglichst mit unbedrucktem Papier abdecken.

Température d'application: min. +2° C

Si l'adhésivité diminue, nettoyer le côté adhérent de la pochette et la vitre avec liquide vaisselle doux.

Ne pas soumettre les pochettes à températures supérieures à 120°C!

Pour l'entreposage recouvrir le côté adhérent de la pochette avec du papier non-imprimé.

Temperatura di applicazione: min. +2° C

Se si perde l'aderenza, pulire il lato adesivo de la busta e il vetro con un detergente mite.

Non esporre le buste a temperature superiori ai 120°C!

Per stoccare proteggere il lato adesivo de la busta con un foglio di carta non-stampato.

Temperatura de colocación: min. +2°C

Si la adherencia disminuye, limpiar el lado adhesivo de la funda y el cristal con un lavavajillas suave.

¡ No exponga las fundas a temperaturas superiores a 120°C!

Para el almacenamiento cubra el lado adhesivo de la funda con papel no impreso.